

Vorhaben:

Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckenummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
1.01	a) ca. km 6,960 – km 7,218 Neu: ca. km 6,995 – km 7,150 (7,165) (Strecke 6385) b) Bahnsteig	3.1 7.3	a) Rückbau Bahnsteig 1 der Verkehrsstation Borna inkl. der Beleuchtungs- und Entwässerungsanlagen, der Dachanlagen sowie der Ausstattung Neubau Bahnsteig 1 der Verkehrsstation Borna inkl. der Beleuchtungs- und Entwässerungsanlagen sowie der Ausstattung Länge: ca. 155 m (optional 170m) Breite: ca. 2,50 m bis 4,75 m Nennhöhe 55 cm ü. SO b) -	a ₁) DB Station&Service AG a ₂) DB Station&Service AG b ₁) DB Station&Service AG b ₂) DB Station&Service AG		
1.02	a) ca. km 6,985 – km 7,176) Neu: ca. km 7,026 – km 7,181 (7,196) (Strecke 6385) b) Bahnsteig	3.1 7.3	a) Rückbau Bahnsteig 2/3 der Verkehrsstation Borna inkl. der Beleuchtungs- und Entwässerungsanlagen, der Dachanlagen sowie der Ausstattung Neubau Bahnsteig 2/3 der Verkehrsstation Borna inkl. der Beleuchtungs- und Entwässerungsanlagen sowie der Ausstattung Länge: ca. 155 m (optional 170m) Breite: ca. 2,50 m bis 4,75 m Nennhöhe 55 cm ü. SO b) -	a ₁) DB Station&Service AG a ₂) DB Station&Service AG b ₁) DB Station&Service AG b ₂) DB Station&Service AG		

Vorhaben:

Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckenummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
1.03	a) ca. km 6,985 (Strecke 6385) b) -	3.1	a) Neubau einer Zählerverteiler (ZV) und eines Außenverteiler (AVT) b) -	a ₁) - a ₂) DB Station&Service AG b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
1.04	a) ca. km 7,194 (Strecke 6385) b) -		a) Rückbau der bisherigen Beleuchtung und Neubau der Beleuchtung am neuen Dienstweg b) -	a ₁) DB Netz AG a ₂) DB Netz AG b ₁) DB Netz AG b ₂) DB Netz AG		
1.05	a) ca. km 7,194 (Strecke 6385) b) -		a) Rückbau und Neubau eines Dienstweges über die Gleise 5, 6, 8 und 10 b) -	a ₁) DB Netz AG a ₂) DB Netz AG b ₁) DB Netz AG b ₂) DB Netz AG		
1.06-2.00	bleiben frei					
2.01	a) ca. km 7,153 – km 7,156 (Strecke 6385) b) Weg	3.1	a) Änderung Zuwegung vom Bahnsteig 1 zum Bahnhofsvorplatz b) -	a ₁) Schlüsselnummer 1 a ₂) Schlüsselnummer 1 b ₁) Schlüsselnummer 1 b ₂) Schlüsselnummer 1		Dingliche Sicherung

Vorhaben:

**Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718**



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckennummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
2.02	a) ca. km 7,020 – km 7,196 (Strecke 6385) b) -	3.1	a) - b) Neubau Entwässerungsanlagen der Bahnsteige, Rampen und PU sowie Revisions- /Entwässerungsschacht; Anschluss an vorhandenes öffentliches Abwassernetz einschl. Stauraumkanal	a ₁) DB Station&Service AG a ₂) DB Station&Service AG b ₁) DB Station&Service AG b ₂) DB Station&Service AG		Anschluß an Entwässerungsschacht des Zweckverband Wasser/Abwasser Bornaer Land
2.03	a) ca. km 7,155 (Strecke 6385) b) Hebeanlage		a) Neubau eines Hebewerkes für die Entwässerung des Tunnels, der Treppen und der Rampen, neben dem Tunnel auf dem Bahnsteig 1 b) -	a ₁) - a ₂) DB Station&Service AG b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
2.04 bis 3.00	bleiben frei					

Vorhaben:

Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckennummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
3.01	a) ca. km 7,105 – km 7,108 (Strecke 6385) Neu: ca. km 7,154 – km 7,156 (Strecke 6385) b) EÜ	3.1 7.1	a) Rückbau des Personentunnel der Verkehrsstation Borna km 7,089 (7,107) Wände bis mind. 1,70 m unter SO inkl. Rückbau der Treppenanlage am Bahnsteig 1 und 2/3 einschl. der Treppeneinhausung am Bahnsteig 2/3 sowie Beleuchtung Neubau des Personentunnel der Verkehrsstation Borna in km 7,155 inkl. Neubau der beiden Treppenanlagen jeweils zum Bahnsteig 1 und 2/3 sowie Beleuchtung einschl. Spundwand um Tunnel und Treppenanlagen Stahlbetonvollrahmen Lichte Weite: 2,50 m Lichte Höhe: 2,50 m Lichte Weite Treppe: 2,50 m (zwischen Handläufen /Kehrrinnen) Überbaubreite: 14,44 m Kreuzungswinkel: 100 gon b) -	a ₁) DB Station&Service AG a ₂) DB Station&Service AG b ₁) DB Station&Service AG b ₂) DB Station&Service AG		Ing.bau/ Hochbau

Vorhaben:

**Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718**



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckennummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
3.02	a) ca. km 7,140 – km 7,211 (Strecke 6385) b) Rampe	3.1 7.2	a) Neubau Rampe am Bahnsteig 1 der Verkehrsstation Borna mit Spundwandumfassung inkl. Beleuchtung Lichte Weite Rampe: 2,40 m (zwischen Handläufen /Kehrrinnen) b) -	a ₁) - a ₂) DB Station&Service AG b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
3.03	a) ca. km 7,140 – km 7,222 (Strecke 6385) b) Rampe	3.1 7.2	a) Neubau Rampe am Bahnsteig 2/3 der Verkehrsstation Borna mit Spundwandumfassung inkl. Beleuchtung Lichte Weite Rampe: 2,40 m (zwischen Handläufen /Kehrrinnen) b) -	a ₁) - a ₂) DB Station&Service AG b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
3.04	a) ca. km 6,950 – km 7,214 (Strecke 6385) b) -	3.1	a) Rückbau und Neubau Kabelführungssysteme auf dem Bahnsteig 1 und Bstg. 2/3 sowie Kabelquerung b) -	a ₁) DB Netz AG/ DB Station&Service AG a ₂) DB Netz AG/ DB Station&Service AG b ₁) DB Netz AG/ DB Station&Service AG b ₂) DB Netz AG/ DB Station&Service		

Vorhaben:

**Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718**



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckennummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
3.05 bis 4.00	bleiben frei					
4.01	a) ca. km 6,950 – km 7,140 b) Weg unbefestigt, Bahngelände	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustraße auf einer Länge von ca. 175 m (vom Bau-feld Bahnsteig 2/5 zur Luckauer Straße) mit sandgeschlämmter Schotterdecke, Breite: 3,0 m inkl. eine Wende- und Ausweichmöglichkeit (ca. 1250 m ²)	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.02	a) ca. km 7,000 – km 7,025 b) Bahnsteig 2/3, Bahngelände, befestigte Fläche	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustelleneinrichtungsfäche auf einer Größe von ca. 240 m ² mit sandgeschlämmter Schotterdecke	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.03	a) ca. km 7,000 – km 7,050 b) Bahnsteig 1, Bahngelände, befestigte Fläche	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustelleneinrichtungsfäche auf einer Größe von ca. 375 m ² mit sandgeschlämmter Schotterdecke	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		

Vorhaben:

Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckenummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
4.04	a) ca. km 7,050 – km 7,088 b) Bahnsteig 1, Bahnge- lände, befestigte Fläche	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustraße auf einer Länge von ca. 38 m auf dem Bahnsteig 1 und einer Zuwegung zur Straße (vom Bau- feld Bahnsteig 1 zur Bahnhofstraße) mit sandgeschlämmter Schotterdecke (ca. 400 m ²)	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.05	a) ca. km 7,030 – km 7,255 b) Bahnfläche verschie- dener Nutzungen	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustellen- einrichtungsfläche auf einer Größe von ca. 4.720 m ² mit sandgeschlämmter Schotterdecke	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.06	a) ca. km 7,150 – km 7,158 b) Bahnsteig 1, Bahn- hofsplatz, Straße	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baugrube für Personenunterführung mit Verbau auf einer Größe von ca. 180 m ²	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.07	a) ca. km 7,150 – km 7,168 b) Bahnsteig 1, Bahn- hofsplatz, Straße	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustellen- einrichtungsfläche für Personenunterfüh- rung auf einer Größe von ca. 145 m ² mit sandgeschlämmter Schotterdecke	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		

Vorhaben:

**Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718**



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckenummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
4.08	a) ca. km 7,165 – km 7,260 b) Bahnsteig 1, Bahnhofsplatz, Straße	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustraße auf einer Länge von ca. 190 m (vom Bau-feld Bahnsteig 1 zur Bahnhofstraße) mit sandgeschlämmter Schotterdecke (ca. 900 m ²)	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.09	a) ca. km 7,220 – km 7,270 b) Unland, Grünland	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustellen-einrichtungsfläche auf einer Größe von ca. 1340 m ² mit sandgeschlämmter Schotterdecke	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.10	a) ca. km 7,185 – km 7,250 b) neben Bahnsteig 1, unbefestigte Fläche	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustellen-einrichtungsfläche auf einer Größe von ca. 1430 m ² mit sandgeschlämmter Schotterdecke	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.11	a) ca. km 7,175 – km 7,280 b) Unland	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustellen-einrichtungsfläche auf einer Größe von ca. 800 m ² mit sandgeschlämmter Schot-terdecke	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		

Vorhaben:

**Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718**



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckenummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
4.12	a) ca. km 7,220 – km 7,240 b) Bahnfläche	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustraße auf einer Länge von ca. 15 m (von der Baustelleneinrichtungsfläche am Bahnsteig 1 zur Baustelleneinrichtungsfläche zw. den Gleisen 2 und 5 mit sandgeschlämmter Schotterdecke (ca. 85 m ²))	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.13	a) ca. km 7,140 – km 7,150 b) Bahnfläche	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustelleneinrichtungsfläche auf einer Größe von ca. 100 m ² mit sandgeschlämmter Schotterdecke	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.14	a) ca. km 7,005 – km 7,015 b) Bahnfläche	8.1	a) - b) Errichtung einer temporären Baustraße auf einer Länge von ca. 25 m (von der Bahnhofstraße zur BE-Fläche auf Bahnsteig 1 weiter auf einer Länge von ca. 10 m zur Baustelleneinrichtungsfläche Bahnsteig 2/3 mit sandgeschlämmter Schotterdecke (ca. 175 m ²))	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
4.15	a) ca. km 7,545 – km 7,680 b) Bahnfläche	8.2	a) - b) Errichtung einer temporären Baustelleneinrichtungsfläche auf einer Größe von ca. 2950 m ² mit sandgeschlämmter Schotterdecke	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		

Vorhaben:

**Änderung Verkehrsstation Borna (Leipzig)
Strecke 6385 Neukieritzsch - Chemnitz,
Planfeststellungsabschnitt km 6,950 – km 7,718**



Bauwerksverzeichnis

Unterlage 4

lfd. Nr.	a) Bau-/Bahn-km (Streckenummer) b) vorhandene Anlagen	Unterlage Nr.	Neubau/Änderung von a) Betriebsanlagen b) anderen Anlagen	a ₁) bish. Eigentümer a ₂) künft. Eigentümer b ₁) bish. Unter-/Erhaltungspflichtiger b ₂) künft. Unter-/Erhaltungspflichtiger	sonstige Maßnahmen	Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
4.16	a) ca. km 7,151 – km 7,159 (Strecke 6385) b) Bahnfläche	8.1	a) - b) Errichtung von 2 temporären Hilfsbrücken (Länge ca. 7 m) in den Gleisen 1 und 2	a ₁) - a ₂) - b ₁) - b ₂) DB Station&Service AG		
5.01	a) ca. km 7,092 – km 7,094 (Strecke 6385) b) Mischwasserleitung	8.1	a) Änderung der Schächte der Mischwasserleitung westlich des Empfangsgebäudes Anpassung der Schachthöhe von den 2 Schächten an die Bahnsteighöhe des Bstg. 1 b) -	a ₁) DB Station&Service AG a ₂) DB Station&Service AG b ₁) DB Station&Service AG b ₂) DB Station&Service AG		
5.02	a) ca. km 7,195 (Strecke 6385) b) Freispiegelleitung o.F.	8.1	a) Änderung der Freispiegelleitung o.F. teilweise Rückbau der Freispiegelleitung ohne Funktion im Bereich der Rampen am Bahnsteig 2/3 b) -	a ₁) DB Netz AG a ₂) DB Netz AG b ₁) DB Netz AG b ₂) DB Netz AG		
5.03	a) ca. km 7,198 (Strecke 6385) b) Freispiegelleitung	8.1	a) Änderung der Freispiegelleitung Integration eines Abschnittes der Freispiegelleitung im Bereich der Rampen am Bahnsteig 2/3 b) -	a ₁) DB Netz AG a ₂) DB Netz AG b ₁) DB Netz AG b ₂) DB Netz AG		